

## Bizkaia

**Arrazola (Atxondo):** káratu, *saβáldu*

**Arrieta:** káreatu

**Bakio:** káretu

**Bermeo:** aβóna, *\*karétu*

**Berriz:** karíe *saβaldú*, káratu

**Bolibar:** karí *saβaldú*, *\*kariatu*

**Busturia:** karétu

**Dima:** karéatu

**Elantxobe:** karétu

**Elorrio:** karea *saβáldu*, *\*karéatu*

**Errigoiti:** karietu

**Etxebarri:** karétu

**Etxebarria:** ka'étu

**Gamiz-Fika:** karía *saβaldú*, *\*kariatú*

**Getxo:** kareátu

**Gizaburuaga:** karíe *βota*, karíaϣ, *\*karétu*

**Ibarruri (Muxika):** káretu

**Kortezubi:** karétu

**Larrabetzu:** karetu

**Laukiz:** káretu, *\*karé saβaldu*

**Leioa:** karéa *saβaldú*, *\*karéatu*

**Lekeitio:** karétu

**Lemoa:** karéatu

**Lemoiz:** *saβáldu*

**Mañaria:** karíe *saβaldú*

**Mendata:** karíe *saβáldu*, karieϣas ére

**Mungia:** káretu

**Ondarroa:** karíe *saβáldu*, *\*karétu*

**Orozko:** karéa *βota*, *\*karéatu*

**Otxandio:** karíe *βota*

**Sondika:** karéatu

**Zaratamo:** karíe *saβáldu*, *\*karétu*

**Zeanuri:** karéatu

**Zeberio:** karéa *saβaldu*, *\*karéatu*

**Zollo (Arrankudiaga):** karétu

**Zornotza:** káretu

## Araba

**Aramaio:** karétu, *bota* - karíe

## Gipuzkoa

**Aia:** ongárijá *βotá*, karía *βotá*

**Amezketá:** karéatu

**Andoain:** káretú

**Araotz (Oñati):** karétu

**Arrasate:** *saβáldu*

**Arroa (Zestoa):** kária *saβáldu*, kária *βota*, *\*káetu*

**Asteasu:** káretú

**Ataun:** karéa *saβáldu*, *bota*, *\*káretú*

**Azkoitia:** karíe *saβáldu*

**Azpeitia:** karíe *saβáldu*

**Beasain:** kára:tu

**Beizama:** karía *saβáldu*, ká'atú

**Bergara:** káraðú

**Deba:** kárja *βotá*

**Donostia:** kária *βota*

**Eibar:** karía - *βotátsia* (mark.)

**Elduain:** karétu

**Elgoibar:** karí<sup>a</sup> *βotá*

**Errezil:** karétu, kaétu, karía *saβáldu*

**Ezkio-Itsaso:** karea *saβáldu*

**Getaria:** *saβáldu*, *botá*

**Hernani:** káetú, káretú

**Hondarribia:**

**Ikaztegieta:** karétu

**Lasarte-Oria:** kária *βotátsen* (mark.), káretú

**Legazpi:** karétu

**Leintz Gatzaga:** karétu

**Mendaro:** karía *saβáldu*, karía *βotá*

**Oiartzun:** karétú

**Oñati:** karía *βota*, karía *saβaldu*, *\*karétu*

**Orexa:** karéatu

**Orio:** *bota*

**Pasaia:** karétu

**Tolosa:** karétú

**Urretxu:** karía *βotá*, káetu, *\*saβáldu*

**Zegama:** karéa *βotá*, áϣtse banáϣ

## Nafarroako Foru Komunitatea

**Abaurregaina / Abaurrea Alta:** kíswaemán, kíswa *βotátu*

**Alkutz:** kíswa *βotátsen* áj

**Aniz:** kíśútu

**Arbizu:** galtsíñatú, galtsíña *βota*

**Berute:** galtsíñe *βarátu*

**Donamaria:** kíśu eðátu

**Dorrao / Torrano:** *bota*, *barátu*

**Erratzu:** kíśútu

**Etxalar:** kíśotú

**Etخالeku:** gáltsindú

**Etcharri (Larraun):** mineála *βarátú*, *barátú*

**Eugi:** kíswemán

**Ezkurra:** kíśu s'βáldu

**Gaintza:** galtsíñe *βaráto*, *baráto*

**Goizueta:** kíśutu

**Igoa:** galtsíñe *βarátó*, *barátú*

**Jaurrieta:** kíśu *βariátu*

**Leitza:** káretú

**Lekaroz:** kíśústetu, kíśútu

**Luzaide / Valcarlos:** kíśústátu

**Mezkiritz:** kíśútu, máñ kíśwe

**Oderitz:** óngari *βarátu*, gáltsíñe *βota*

**Suarbe:** kíśúe *βarátu*

**Sunbilla:** kíś<sup>o</sup>tu

**Urdiain:** kárietú

**Zilbeti:** kíśwe *βotá*, kíśútu

**Zugarramurdi:** kíśutuá

## Lapurdi

**Ahetze:** kíśústatú

**Arrangoitze:** kíśústatú

**Azkaine:**

**Bardoze:** trémpatsen (mark.)

**Beskowitz:** kíśústatú

**Donibane Lohizune:** kíśústatú

**Hazparne:** kíśústatú

**Hendaia:** kíśuśtu, kíśústatú

**Itsasu:** kíśúá eðatú

**Makea:** kíśutú, kíśústatú

**Mugerre:** mitriolan paaśtu, kíśuǵa eman, *\*kíśuśtatu*

**Sara:**

**Senpere:** mitriólan trémpátu

**Urketa:**

**Uztaritze:** kíśwía *βotátu*, kíśústatú

## Nafarroa Beherea

**Aldude:** kíśía *βota*, *\*kíśuśtatú*

**Arboti:** eśkaǵtatsen (mark.), trémpaty (?)

**Armendaritze:** kíśuśtatú

**Arnegi:** kíśuśtatú

**Arrueta:** kíśy - esarten (mark.)

**Baigorri:** oiha kusi

**Bastida:**

**Behorlegi:**

**Bidarraiz:** kíśuśtatú

**Ezterenzubi:** mitriol urjam paśatu (?), míñtriola eman (?)

**Gamarte:**

**Garrúze:**

**Irisarri:** 'éatu

**Izturitze:** trémpátu (?)

**Jutsi:** oǵia trémpatu, *\*kíśuśtatu*

**Landibarre:**

**Larzabale:** bitriola hurjan trémpátu, oǵiaǵn ikhúsi

**Uharte Garazi:** kíśuśtatú

## Zuberoa

**Altzai:** oǵia ykhýsi, betriol húrin ykhusi, *\*trémpan*

**Altzurükü:** oǵia ykhústen (mark.), ykhýsi

**Barkoxe:** oǵia trémpátú

**Domintxaine:** eśkaǵtatú

**Eskiula:**

**Larraine:** brettol húrjan trémpátú, latśatú, trémpan etjéki

**Montori:** trémpátú

**Pagola:** eśkaǵtatú

**Santa Grazi:** betriól húrjan trémpátú

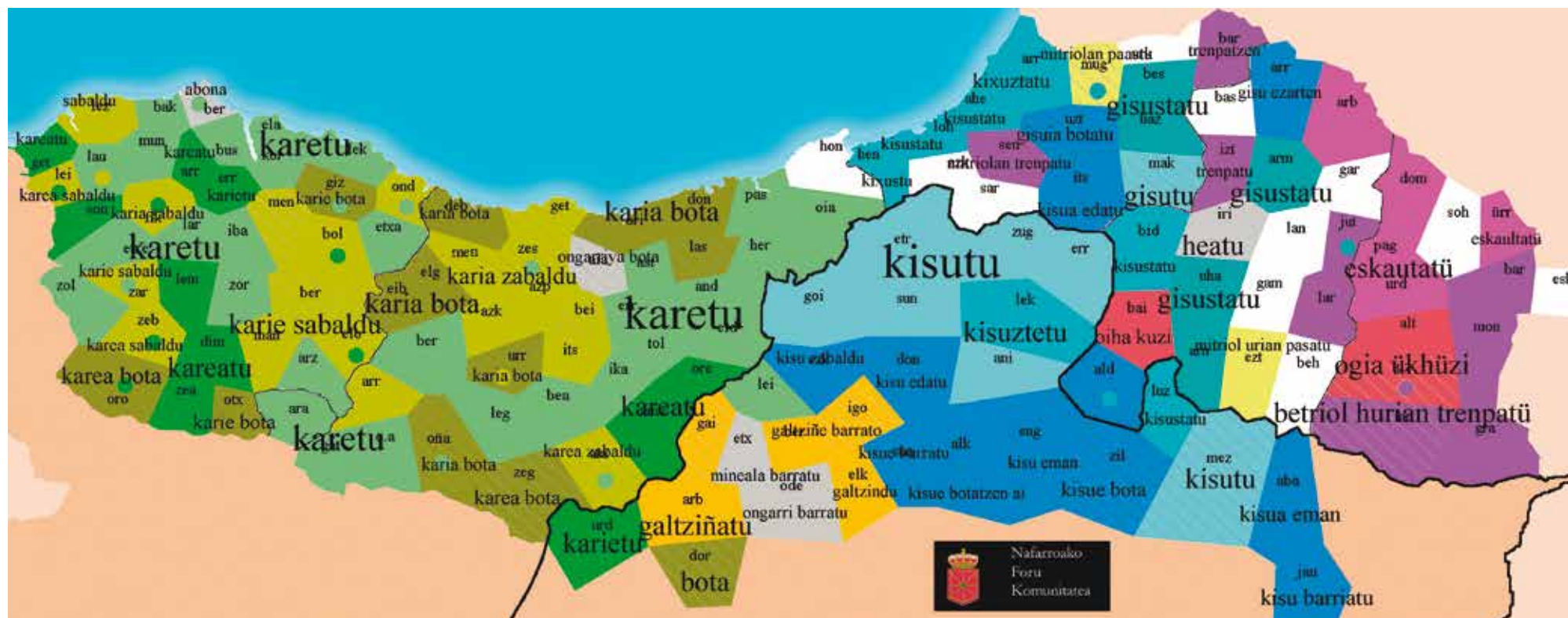
**Sohüta:**

**Urdiñarbe:** eśkaltatú

**Ürrüstoi:** eśkaǵtatú

# 1849. Mapa: abonar con cal / chauler / fertilize with lime (to)

GALDERA: 43090



	karetu
	kareatu
	karea zabaldu
	karea bota
	kisutu
	kisuztatu
	gisuztatu
	kisua (-)
	eskautatü
	(-) trenpatu
	ogia ikhuzi
	galtziña bota
	mitriolan pasatu
	bestelakoak

- Galdera bi modutan egin da: lehenengoan, gaitzik har ez dezan, hazia karean, gisuan, bustitzeari nola esaten zaion galdetu da; bigarreanean, ordea, alorrean karea, gisua, emateari.

- Zenbait herritan hazia bitrioloan sartzen zen, gaitzetatik babesteko.

- “kisua (-)” superlemaren barnean erantzun hauek sartu dira: gisu ezarten, gisua botatu, gisua eman, kisia bota, kisu barriatu, kisu edatu, kisu eman, kisu zabaldu, kisia botatu, kisia edatu, kisia eman, kisu barratu, kisu bota, kisu botatzen ai, man kisu.

- “(-) trenpatu” superlemaren barnean erantzun hauek sartu dira: betriol hurian trenpatü, bitriola hurian trenpatu, brettol hurian trenpatü, mitriolan trenpatu, ogia trenpatu, ogia trenpatü, trenpan, trenpan etxekei, trenpatü, trenpatu.

- **Bestelakoak:** abona (Bermeo), autse banau (Zegama), barrato (Gaintza), barratu (Dorreo, Etxarri, Igoa), heatu (Irisarri), kariegas erre (Mendata), latsatü (Larraine), mineala barratu (Etxarri), ongarrri barratu (Oderitz), ongarrriya bota (Aia).

**Lemoiz:** *Karérri ekarte san da, gero, arekas edo sabáldu.*

**Kortezubi:** *Karétu, lurre samurtuteko. Lurre ibili in bida asko; ostantzien, kariek erré itxen dau.*

**Aramaio:** *Garixe eretitko goldatu; aurretik artue onda. Garixe eruen; lelengo eitten da sulfato bategas pasetan da; gero, siketute badau, ondiu oba; eta obeto ikusteko ser botaten dan kare-autza botate otzegu guk. Erein eiten da ta ganetik artarias pasau. Sulfatuek etorri aurretik, karebisixas. Espauen etxietan kareitti ekarri bier. Iges be bota gen.*

**Leitza:** *Karekiñ oita lau ordun, meta bezela iñ... bota kare bizie eta urekiñ oratu erin bear zen gari-alea, kare arrek in da oita lau ordun meta bezela iduki etxen... gero zabaldu pixko at, leortu ta kare arrek in bota.*

**Eugi:** *Mán diogü kísue, lurre guritzeko, autse in dezan lurrek.*

**Arrueta:** *Zumaitek gisü amiñi at ezarten tzian haziari, ez lurrari.*

**Larraine:** *Brettol hurian trenpatü, latsatü, trenpan etxekei... trenpan edo latsatzen.*